



In questo numero:

- ✓ L'idea progettuale
- ✓ Attuale situazione nell'UE
- ✓ Meeting dei Paesi partner presso Richmond, North



Sfide comuni afferenti al processo migratorio conducono ad un partenariato europeo strategico

I recenti flussi migratori in Europa hanno rappresentato una sfida significativa in particolare per le scuole che hanno la responsabilità di 'includere' gli studenti stranieri garantendone la formazione. Molte sono le scuole che si trovano ad affrontare la sfida di 'includere' gli studenti stranieri e, in particolare, di relazionarsi con le comunità locali laddove la lingua si individua come un ostacolo.

Il Progetto contempla la partecipazione di sei partner afferenti a cinque Paesi, ciascuno caratterizzato da un diverso tipo di immigrazione. L'obiettivo è quello di affrontare queste problematiche attraverso la formazione di un gruppo di "Giovani interpreti" nella Scuola Primaria al fine di utilizzare la lingua madre nel contesto scolastico 'ufficiale'. Si valorizzerà formalmente il potenziale esistente all'interno delle diverse comunità scolastiche e rappresentato dalla presenza di studenti bi- e multilingue, potenziandone le abilità e facilitando l'apprendimento tra pari. Attraverso il supporto ricevuto nel processo di apprendimento della lingua del Paese accogliente gli studenti neoarrivati si sentiranno sicuri, coinvolti e valorizzati e ciò renderà più veloce la loro integrazione. I Giovani Interpreti verranno coinvolti in un percorso formativo e saranno selezionati sulla base delle abilità personali possedute.

Gli obiettivi del Progetto sono:

- identificare fino a venti bisogni comunicativi prioritari per gli alunni neoarrivati e i loro genitori
- creare uno schema di sfide che trarrà vantaggio dalle abilità possedute dagli alunni bi- e multilingue presenti a scuola
- creare un set di materiali formativi a supporto dello schema
- creare un sistema di certificazione tramite badges atto al riconoscimento del superamento della 'sfida'
- individuare centoventi Giovani Interpreti nei cinque Paesi e utilizzare fino a dieci lingue
- sperimentare, testare, valutare e perfezionare la formazione e il sistema di certificazione in due scuole in ciascuno dei cinque Paesi partner
- identificare e utilizzare strumenti di valutazione dell'impatto, includendo dati e feedback provenienti da studenti, docenti e genitori
- creare un set di 'case studies' per ogni Paese
- disseminare ampiamente i risultati e costruire una rete di enti interessati.

edEducation

edEducation Ltd.

www.ededucation.com



Learning to Succeed

Parkinson Lane

Community Primary school

www.parkinsonlane.com



Directorate Of Primary
Education Of Western
Thessaloniki

<http://dipe-v-thess.thess.sch.gr/>



I.C.S. Rita Atria Palermo

www.icritaatria.edu.it



Konya

Metropolitan Municipality

www.konya.bel.tr



Associació Programes Educatius
OPEN EUROPE

Open Europe

www.openeurope.es

Meeting di kick-off a Richmond (UK)



Il primo incontro dei Paesi partner ha avuto luogo a Richmond, North Yorkshire (UK), il 26 e il 27 novembre 2019. In una calorosa atmosfera di lavoro pre-natalizia i partner hanno condiviso parecchie idee creative e appassionante.

I partner hanno discusso e finalizzato i documenti amministrativi creando le condizioni a garanzia della comunicazione, della qualità, della disseminazione e della rilevazione dell'impatto nel corso delle attività progettuali. Durante l'incontro i partner hanno condiviso presentazioni in merito alle proprie organizzazioni e alle 'sfide' che i ragazzi stranieri affrontano nei diversi contesti.

Sono stati concordati i successivi step al fine di sviluppare i due obiettivi formativi del Progetto:

Obiettivo formativo 1 – L'elaborazione di un framework per la certificazione dei Giovani Interpreti

Obiettivo formativo 2 – La creazione di un set di moduli formativi per docenti e staff atti a valutare ogni Giovane Interprete ai fini certificativi.



CONTATTI

E-mail:

s.governanti@tin.it

Social media:



Clicca sull'icona o segui:

[#younginterpretersEU](https://twitter.com/younginterpretersEU)

Website:

younginterpretersEU.weebly.com



Erasmus+ è il programma dell'UE per l'istruzione, la formazione, la gioventù e lo sport in Europa. Grazie a un bilancio di 14,7 miliardi di euro, darà a oltre 4 milioni di europei l'opportunità di studiare, formarsi e acquisire esperienza all'estero.

Scopri di più su:
<http://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/>

Il Progetto si realizza con il supporto della Commissione Europea. La presente pubblicazione rispecchia i punti di vista dell'autore e la Commissione non può essere ritenuta responsabile per qualsiasi uso possa essere fatto delle informazioni ivi contenute.

